

Seite 1 Kopplung Platin bei Ausführung unten für Außen-Fensterbank

Seite 2 Kopplung Platin bei Ausführung unten für Bauwerksabdichtung

Seite 3 Kopplung Platin bei Ausführung unten mit Isostep

1. Kopplung Platin bei Ausführung unten für Außen-Fensterbank

Coupling windows Platin with frame model bottom for window sill

1. Nase der Koppelungsdichtung auf 10mm Länge wegschneiden

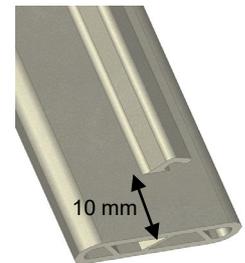
17-fedi-0018 Breite 28 mm bei Kopplungen Platin(Plus) zu Platin(Plus)

17-fedi-0089 Breite 15 mm bei Kopplungen zu Platin Blue

Cut off the nose of the coupling-gasket on a length of 10mm of the end.

17-fedi-0018 width 28 mm when coupling Platin(Plus) to Platin(Plus)

17-fedi-0089 width 15 mm when coupling to Platin Blue



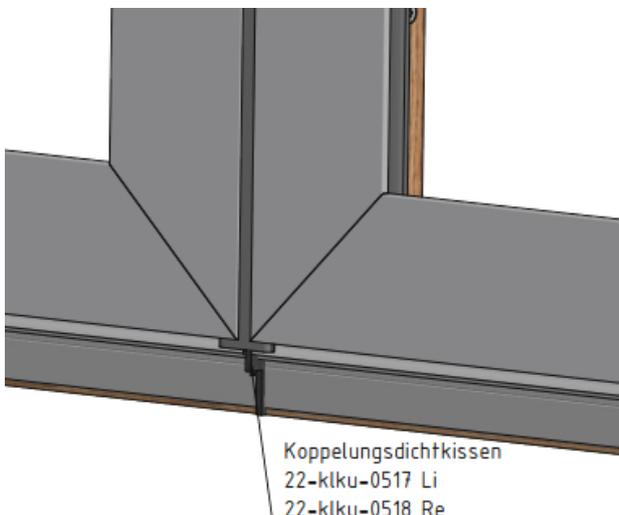
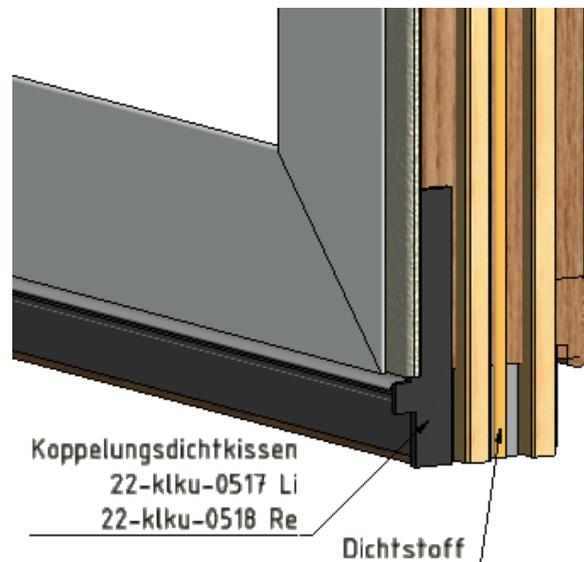
2. Koppelungsdichtung einseitig in Nut der Aluschale so einstecken dass diese am Fensterbankanschlussprofil aufsteht.

Insert the coupling-gasket into the slot of the alu-clad so that it stands up at the window sill connection profile.

The gasket has to go down to the sill-connection profile.

3. Zwischen den Kopplungsleisten Dichtstoff auftragen. Das Koppelungsdichtkissen wird bereits werkseitig unten aufgeklebt.

Put a silicone rope between the connection profiles. The "Koppelungsdichtkissen (= sealing pad for coupling)" is pre-fixed by josko.



4. Elemente zusammenkoppeln und miteinander verschrauben.

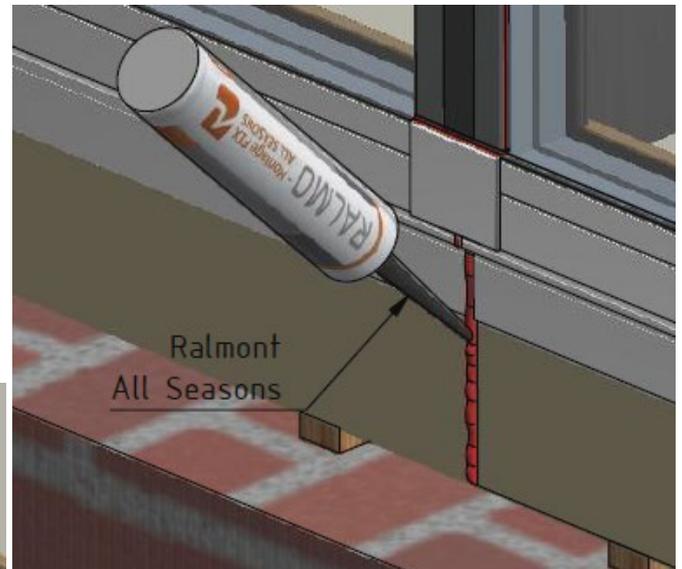
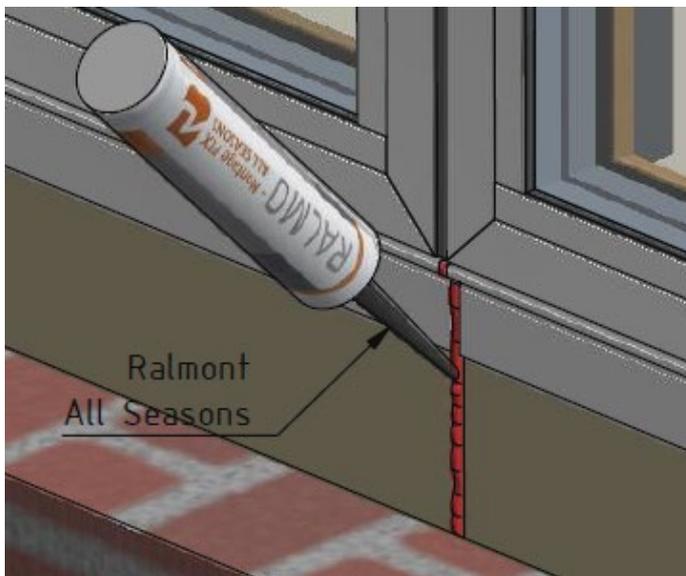
Put the windows together and screw them tightly.

2. Kopplung Platin bei Ausführung unten für Bauwerksabdichtung

Coupling windows Platin with frame model bottom for building waterproofing

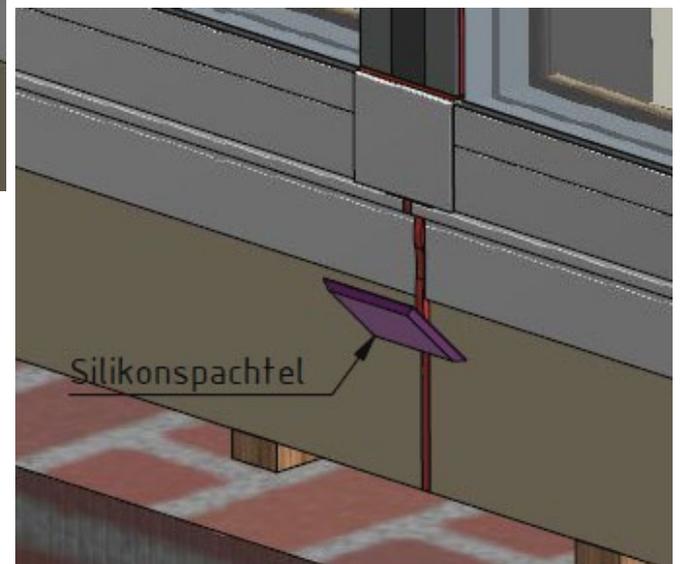
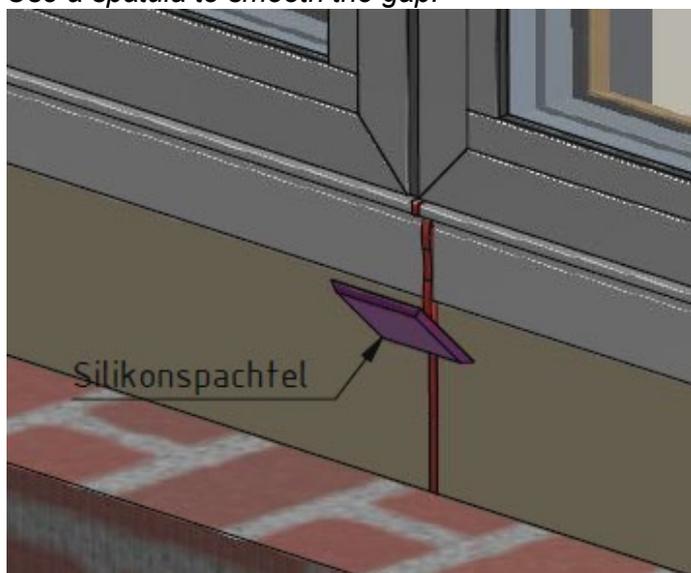
1. Ralmont All Seasons über die ganze Länge einspritzen. **WICHTIG!** Darauf achten das der Raum zwischen den Thermoausgleichsprofilen gefüllt ist. Ebenfalls darauf achten das die Oberkante Andichtblech sauber gefüllt ist.

Put Ralmont All seasons into the gap between the therm. compensation profiles. Caution: take care that the gap is fully filled and that the gap between the Sealing strip is also completely filled up unto the top level.



2. Mit einem Silikonspachtel die Fuge sauber abziehen.

Use a spatula to smooth the gap.



3. Kopplung Platin bei Ausführung unten mit Isostep

Coupling windows Platin with frame model bottom with Isostep

1. Koppelungsdichtung auf der Isostep Schwelle anstehen lassen

Let the coupling-gasket go down unto the Isostep.

2. Den Spalt zwischen Isostep und dem zu koppelnden Fenster vollständig mit Ramsauer 640 füllen.

WICHTIG! Darauf achten das der Raum unter der Koppelungsdichtung bis zum Andichtblech komplett und schlagregendicht gefüllt ist.

Fill the gap between the Isostep and the other window completely with Ramsauer 640.

Caution: take care that the gap under the coupling-gasket down to the Sealing-strip is completely tight filled.

3. Ralmont All Seasons über die ganze Länge einspritzen. **WICHTIG!** Darauf achten, dass der Raum zwischen den Thermoausgleichsprofilen gefüllt ist. Ebenfalls darauf achten das die Oberkante Andichtblech sauber gefüllt ist.

Put Ralmont All seasons into the gap between the therm. compensation profiles. Caution: take care that the gap is fully filled and that the gap between the Sealing strip is also completely filled up unto the top level.

Mit einem Silikonspachtel die Fuge sauber abziehen.

Use a spatula to smooth the gap.

